

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 14122-3:2002

01-november-2002

Varnost strojev - Stalni dostopi do strojev in postrojenj - 3. del: Stopnice, stopničaste lestve in zaščitne ograje (ISO 14122-3:2001)

Safety of machinery - Permanent means of access to machinery - Part 3: Stairs, stepladders and guard-rails (ISO 14122-3:2001)

Sicherheit von Maschinen - Ortsfeste Zugänge zu maschinellen Anlagen - Teil 3: Treppen, Treppenleitern und Geländer (ISO 14122-3:2001)

Sécurité des machines - Moyens d'acces permanents aux machines - Partie 3: Escaliers, échelles a marches et garde-corps (ISO 14122-3:2001)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 14122-3-2002 EN ISO 14122-3:2001

ICS:

13.110 Varnost strojev Safety of machinery

SIST EN ISO 14122-3:2002

en

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 14122-3:2002 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-536332f4158c/sist-en-iso-14122-3-2002

SIST EN ISO 14122-3:2002

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 14122-3

May 2001

ICS 13.110

English version

Safety of machinery - Permanent means of access to machinery - Part 3: Stairs, stepladders and guard-rails (ISO 14122-3:2001)

Sécurité des machines - Moyens d'accès permanents aux machines - Partie 3: Escaliers, échelles à marches et garde-corps (ISO 14122-3:2001) Sicherheit von Maschinen - Ortsfeste Zugänge zu maschinellen Anlagen - Teil 3: Treppen, Treppenleitern und Geländer (ISO 14122-3:2001)

This European Standard was approved by CEN on 14 February 2000.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

SIST EN ISO 14122-3:2002 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-536332f4158c/sist-en-iso-14122-3-2002



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2001 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. EN ISO 14122-3:2001 E

SIST EN ISO 14122-3:2002

Page 2 EN ISO 14122-3:2001

Contents

Foreword		3
Introduction		4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	6
4	General safety requirements concerning materials and dimensions	9
5	Safety requirements applicable to stairs	9
6	Safety requirements applicable to step ladders	10
7 7.1 7.2 7.3	Safety requirements applicable to guard-rails Horizontal guard-rails Guard-rails of stairs and step ladders Structural requirements	11 11 13 15
8 8.1 8.2 8.2.1 8.2.2 8.2.3	Verification of safety requirements General Testing of guard-rails Teh. STANDARD PREVIEW Preloading Stanchion measurement	15 15 16 16 16 17
9	Assembly instructions	18
10	Information for use Instruction handbook standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-	18
Annex	ZA (informative) Relationship of this European standard with EU directives	19
Bibliography		20

Foreword

The text of EN ISO 14122-3:2001 has been prepared by Technical Committee CEN/TC 114 "Safety of machinery", the secretariat of which is held by DIN, in collaboration with Technical Committee ISO/TC 199 "Safety of machinery".

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by November 2001, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2001.

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this standard.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 14122-3:2002 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-536332f4158c/sist-en-iso-14122-3-2002 Page 4 EN ISO 14122-3:2001

Introduction

EN ISO 14122 consists of the following parts, under the general title "Safety of machinery - Permanent means of access to machinery" :

Part 1: Choice of a fixed means of access between two levels

Part 2: Working platforms and walkways

Part 3: Stairs, step ladders and guard-rails

Part 4: Fixed ladders.

This part of EN ISO 14122 is a type B standard as stated in EN 1070.

This document is to be read in conjunction with clause 1.6.2 "Access to operating position and servicing points" and 1.5.15 "Risk of slipping, tripping or falling" of the essential safety requirements expressed in annex A of EN 292-2:1991/A1:1995. See also 6.2.4 "Provision for safe access to machinery" of EN 292-2:1991.

For the significant hazards covered by this part of EN ISO 14122, see clause 4 of EN ISO 14122 -1.

The provisions of this part of EN ISO 14122 may be supplemented or modified by a type C standard.

NOTE 1 For machines which are covered by the scope of a type C standard and which have been designed and built according to the provisions of that standard, the provisions of that type C standard take precedence over the provisions of this type B standard.

SIST EN ISO 14122-3:2002

The dimensions specified are consistent with established ergonomic data given in EN 547-3 "Safety of machinery - Human body dimensions – Part 3 : Anthropometric data".

NOTE 2 The use of materials other than metals (composite materials, so-called "advanced" materials, etc.) does not alter the application of the present standard.

Annex ZA is for information only.

This part of EN ISO 14122 contains a Bibliography.

1 Scope

EN ISO 14122 defines the general requirements for safe access to machines mentioned in EN 292-2. Part 1 of EN ISO 14122 gives advice about the correct choice of access means when the necessary access to the machine is not possible directly from the ground level or from a floor.

This part of EN ISO 14122 applies to all machinery (stationary and mobile) where fixed means of access are necessary.

This part of EN ISO 14122 applies to stairs, step ladders and guard-rails which are a part of a machine.

This part of EN ISO 14122 may also apply to stairs, step ladders and guard-rails to that part of the building where the machine is installed, providing the main function of that part of the building is to provide a means of access to the machine.

NOTE This part of EN ISO 14122 may be used also for means of access which are outside the scope of this standard. In those cases the possible relevant national or other regulations should be taken into account.

This part of EN ISO 14122 applies also to stairs, step ladders and guard-rails specific to the machine which are not permanently fixed to the machine and which may be removed or moved to the side for some operations of the machine (e.g. changing tools in a large press).

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments). 14122-3:2002

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ea9232c4-5ffe-499b-b411-

EN 292—1 (ISO/TR 12100-1), Safety of machinery Basic Concepts, general principles for design — Part 1 : Basic terminology, methodology

EN 292-2:1991 + A1 (ISO/TR 12100-2), Safety of machinery — Basic concepts, general principles for design — Part 2 : Technical principles and specifications

EN 1070, Safety of machinery — Terminology

EN ISO 14122-1:2001, Safety of machinery — Permanents means of access to machinery — Part 1 : Choice of fixed means of access between two levels

Page 6 EN ISO 14122-3:2001

3 Terms and definitions

For the purposes of this part of EN ISO 14122, the terms and definitions stated in EN 1070 "Safety of machinery - Terminology" and of EN ISO 14122-1 apply.

The following additional definitions particularly required for this standard apply :

3.1

stairs and step ladders

the definitions stated in 3.2 and 3.3 of EN ISO 14122-1:2001 are completed by:

Succession of horizontal levels (steps or landings) allowing passage on foot from one level to another composed of the following elements, shown in Figure 1 and explained from 3.1.1 to 3.1.16



Key

- *H* Climbing height
- g Going
- e Headroom
- h Rise
- I Length of landing
- r Overlap
- α Angle of pitch
- w Width
- *p* Pitch line
- t Depth of step
- c Clearance

3.1.1

climbing height

vertical distance between the reference level and the landing (H in Figure 1)

3.1.2

flight

uninterrupted sequence of steps between two landings

3.1.3

going

horizontal distance between the step nosing of two consecutive steps (g in Figure 1)

3.1.4

headroom

minimum vertical distance, clear of all obstacles (such as beams, ducts, etc.) above the pitch line (*e* in Figure 1)

3.1.5

landing

horizontal resting area situated at the end of a flight (/ in Figure 1).

3.1.6

walking line

theoretical line indicating the average path of the users of the stair or the step ladder

3.1.7

overlap

difference between the depth of the step and the going (rin Figure 1) EVIEW

3.1.8

pitch line

a notional line connecting the leading edge of the nosing of successive steps taken on the walking line and which extends down to the landing at the bottom of the flight from the nosing on the landing at the top of the flight (p in Figure 1) 536332f4158c/sist-en-iso-14122-3-2002

3.1.9

angle of pitch of the stair or step ladder

angle between the pitch line and its projection on the horizontal level (α in Figure 1)

3.1.10

rise

height between two consecutive steps measured from the tread surface of one to the tread surface of the next (*h* in Figure 1)

3.1.11

step

horizontal surface on which one places the foot to go up or down the stair or step ladder

3.1.12

nosing

top edge at the front of the step or landing

3.1.13

string

flanking framework element supporting the steps

3.1.14

width

clear distance over the outside faces of the step (*w* in Figure 1)

3.1.15

depth of step

clear distance from the leading edge or the nosing to the rear of the step (*t* in Figure 1)

(standards.iteh.ai)

Page 8 EN ISO 14122-3:2001

3.1.16

clearance

absolute minimum clear distance between any obstacle and the pitch line (c in Figure 1) measured at an angle of 90 ° from the pitch line

3.2

guard-rail

device for protection against accidental fall or accidental access to a hazardous area, with which stairs, step ladders or landings, platforms and walkways may be equipped. Typical parts of a guard-rail are shown in Figure 2 and defined in 3.2.1 to 3.2.5



Key

- 1 Handrail
- 2 Kneerail
- 3 Toe plate
- 4 Stanchion
- 5 Walking level

Figure 2 — Example of the parts of a typical structure of a guard-rail

3.2.1

handrail

top element designed to be grasped by the hand for body support which can be used individually or as the upper part of a guard-rail (1 in Figure 2)

3.2.2

kneerail

element of the guard-rail placed parallel with the handrail, giving extra protection against the passage of a body (2 in Figure 2)

3.2.3

stanchion

vertical structural element of the guard-rail to anchor the guard-rail to the platform or stair. (4 in Figure 2)

3.2.4

toe-plate

solid lower part of a guard-rail or upstand on a landing to prevent the fall of objects from a floor level (3 in Figure 2)

NOTE A toe-plate also reduces the free space between the floor and kneerail to prevent the passage of a body.

3.2.5

self closing gate

part of the guard-rail which is intended to be opened easily. When the gate is released, it will close automatically using e.g. the effect of gravity or a spring

4 General safety requirements concerning materials and dimensions

4.1 The materials and dimensions of constituent elements and construction mode used shall meet the safety objectives of this standard.

4.2 The materials used shall be, themselves, by their nature or by a complementary treatment, able to resist corrosion provoked by the surrounding atmosphere.

4.3 Any parts liable to be in contact with the users shall be designed so as not to hurt or hinder (sharp corners, welds with burrs, rough edges, etc.).

4.4 Steps and landings shall offer satisfactory slip resistance to avoid any risk of slipping.

4.5 Opening or closing of moving parts (gates) shall not cause further hazards (for example by shearing or by falling) to users and other persons in the vicinity.

4.6 Fittings, hinges, anchorage points, supports and mountings shall provide sufficient rigidity and stability to the assembly to ensure safety.

4.7 The structure and the steps shall be designed to satisfactorily resist the intended imposed loads.

4.7.1 For the structure the unfactored loads used in the industrial field, may vary from 1,5 kN/m² for low density pedestrian traffic without load, up to 5 kN/m² for low density pedestrian traffic with load or for high density pedestrian traffic.

SIST EN ISO 14122-3:2002

4.7.2 Steps shall resist the following unfactored loadings: 536332f4158c/sist-en-iso-14122-3-2002

- if the width w < 1200 mm, then 1,5 kN shall be distributed over an area of 100 mm x 100 mm where one boundary is the leading edge of the nosing applied at the middle of the stair width;
- if the width $w \ge 1200$ mm, then respectively 1,5 kN shall be distributed simultaneously over each of the 100 mm x 100 mm areas applied at the most unfavourable points spaced at intervals of 600 mm where one boundary is the leading edge of the nosing.

The deflection between the structure and the steps under an unfactored load shall not exceed 1/300th of the span or 6 mm whichever is the lesser.

5 Safety requirements applicable to stairs

5.1 Going, *g*, and rise, *h*, shall meet the formula (1):

 $600 \le g + 2h \le 660 \qquad (dimensions in mm) \tag{1}$